

# 1927-10-13

**SENDER**

Johannes Larsen

**RECIPIENT**

Achton Friis

**FACTS**

Document type:

Letter

Language:

dansk

Date explanation:

Datoen fremgår af brevet.

Sender's location:

Kerteminde

Mentioned people:

- Friis

Achton Friis

Martha Friis

Andreas Larsen

Christine Mackie

Archive:

Kerteminde Egns- og Byhistoriske

Arkiv

**TRANSCRIPTION**

Kjerteminde 13 Octbr. 1927.

Kære Achton Friis

Kom bare med Korrekturen saa skal jeg se at lave Vignetterne saa snart som muligt. Er der sparet Plads til dem? Det vilde jo lette Opgaven. Tusind

Tak for Deres venlige Tilbud om at hjælpe mig med Forskuddet paa Efterfortjenesten, det er muligt at jeg kommer til at benytte mig af det,

men foreløbig holder jeg min Mund og gemmer det til de ude i

Discontokassen bliver mere utaalmodig efter at se Valuta end de er i

Øjeblikket, man skal ikke fornærme sine Kreditorer! Mange Hilsner til Dem alle 3 ogsaa fra Puf og Fru Mackie. Det er dejligt at det gaar saa godt med Øbogen.

Deres hengivne

Johannes Larsen.

Hjertensminde 13 Okt. 1927.

Kære Adolton Friis

Kom bare med Korrekturen saa skal jeg se at  
lave Vignetterne saa smaa som muligt.  
Er der sparet Plads til dem? Det vilde  
jo lide sig selv. Tusind Tak for Deres  
venlige Tilbud om at hjælpe mig med  
Forskuddet paa Efterfortjeningen, det er  
muligt at jeg kommer til at benytte  
mig af det, men foreløbig holde jeg min  
Mund og gemme det til de ude i  
Discotekassen bliver mere utaal-  
modige efter at se Valuta end de  
er. Gæblighed, man skal ikke forveksle  
sine Kreditorer! Mange Hilsener til dem  
alle 3 ogsaa fra Puff og Fru Munkie.  
Det er dyrt at det gaaes saa godt  
med Puffen.

Deres hengivne

Johannes Larsen.